



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1996/57  
22 February 1996

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА  
Пятьдесят вторая сессия  
Пункт 10 предварительной повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД В ЛЮБОЙ  
ЧАСТИ МИРА, ОСОБЕННО В КОЛОНИАЛЬНЫХ И ДРУГИХ ЗАВИСИМЫХ  
СТРАНАХ И ТЕРРИТОРИЯХ

Сотрудничество с представителями органов Организации  
Объединенных Наций по правам человека

Доклад Генерального секретаря, представленный в соответствии  
с резолюцией 1995/75 Комиссии по правам человека

### Введение

1. На своей пятьдесят первой сессии Комиссия по правам человека приняла резолюцию 1995/75, озаглавленную "Сотрудничество с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека". В этой резолюции Комиссия, вновь выразив свою озабоченность в связи с продолжающимися сообщениями о запугивании и репрессиях в отношении частных лиц и групп лиц, которые стремятся сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и представителями ее органов по правам человека, и сообщениями о случаях, когда частным лицам чинились препятствия при попытках воспользоваться процедурами защиты прав человека и основных свобод, установленными под эгидой Организации Объединенных Наций, призвала правительства воздерживаться от любых актов запугивания или репрессий в отношении: а) лиц, которые стремятся сотрудничать или сотрудничали с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека или представляли им показания или информацию; б) лиц, которые пользуются или пользовались процедурами защиты прав человека и основных свобод, установленными под эгидой Организации Объединенных Наций, и всех лиц, которые оказывали им правовую помощь в этих целях; с) лиц, которые представляют или представляли сообщения в соответствии с процедурами, предусмотренными в договорах по правам человека; d) лиц, являющихся родственниками жертв нарушений прав человека.

2. Комиссия просила всех представителей органов Организации Объединенных Наций по правам человека, а также договорные органы, которые следят за соблюдением прав человека, продолжать принимать безотлагательные меры в соответствии с их мандатами, с тем чтобы предотвращать создание каких-либо помех для получения доступа к процедурам Организации Объединенных Наций по правам человека и содействовать недопущению такого запугивания и таких репрессий, а также просила их продолжать включать в соответствующие доклады Комиссии по правам человека, Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств или Генеральной Ассамблее сообщения о запугивании или репрессиях и о случаях создания помех, затрудняющих доступ к процедурам Организации Объединенных Наций по правам человека, равно как и информацию о мерах, принятых ими в этой связи.

3. Комиссия просила Генерального секретаря обратить внимание таких представителей и договорных органов на настоящую резолюцию и представить Комиссии на ее пятьдесят второй сессии доклад, содержащий подборку и анализ любой имеющейся информации из всех соответствующих источников о случаях репрессий в отношении лиц, упомянутых в данной резолюции.

I. ИНФОРМАЦИЯ, ПОЛУЧЕННАЯ В СООТВЕТСТВИИ С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 1995/75 КОМИССИИ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА, И МЕРЫ, ПРИНЯТЫЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЯМИ ОРГАНОВ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

4. В настоящей главе кратко изложена информация, полученная в соответствии с резолюцией 1995/75. Она охватывает самые разные ситуации, когда люди подвергались запугиванию или репрессиям за то, что они сотрудничали с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека; пользовались международными процедурами защиты; оказывали правовую помощь в этих целях; и/или являлись родственниками жертв нарушений прав человека.

5. В тех случаях, когда жертвы, будь то отдельные лица или организации, устанавливали контакт с каким-либо органом или структурой Комиссии по правам человека, соответствующий орган или представитель, наделенный необходимым мандатом Комиссии, по их просьбе принимал меры для их защиты. В большинстве случаев соответствующему правительству направлялось срочное сообщение. Информация о применении процедуры "немедленного вмешательства" содержится в предыдущем докладе Комиссии (см. документ E/CN.4/1992/29, пункты 14-18). В соответствующих случаях ответы правительств на вышеупомянутые сообщения также включались в настоящий доклад.

6. Необходимо отметить, что краткое изложение направленных правительствам срочных сообщений и ответов на них включено в настоящий доклад только в той мере, в какой они нашли отражение в последних докладах, представленных Комиссии по правам человека ее органами и структурами.

A. Специальный докладчик по вопросам внесудебных казней, казней без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казней  
(см. E/CN.4/1996/4)

7. В течение 1995 года Специальный докладчик продолжал в соответствии с резолюцией 1995/75 направлять срочные сообщения правительствам, с тем чтобы они обеспечили защиту жертв нарушения прав человека, свидетелей таких нарушений, родственников и адвокатов этих жертв в том случае, если они подвергались угрозам или запугиванию или если им грозила внесудебная казнь.

Аргентина

8. 5 апреля 1995 года Специальный докладчик направил срочное сообщение правительству Аргентины, в котором он выразил обеспокоенность по поводу безопасности Марии Алехандры Бонафини, дочери председателя организации "Матери Пласа-де-Майо", которой угрожали смертью, если ее мать не прекратит своей деятельности.

9. В ответ на это срочное сообщение, направленное от имени Марии Александры Бонафини 27 сентября 1995 года, правительство Аргентины сообщило, что компетентные органы приступили к расследованию данного случая.

#### Бурунди

10. В своем докладе о состоявшейся в апреле 1995 года миссии в Бурунди (E/CN.4/1996/4/Add.1) Специальный докладчик упоминает об угрозах смертью в адрес представителя Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) и командующего миссией наблюдателей Организации африканского единства в провинции Муинга. Кроме того, он упоминает о некоторых публикациях в местной печати, содержащих угрозы в адрес Специального представителя Генерального секретаря в Бурунди. Все вышеперечисленные должностные лица сотрудничали с органами и подразделениями Организации Объединенных Наций по правам человека, включая Специального докладчика. Он пишет также об убийстве, предположительно военными, в августе 1994 года сотрудника УВКБ, расследовавшего случай массового убийства более 100 беженцев в Кири, Кирундо.

#### Колумбия

11. Члены правозащитных организаций, сотрудничавшие с органами Организации Объединенных Наций по правам человека, по-прежнему подвергались запугиваниям и угрозам со стороны сил безопасности. Специальный докладчик направил два срочных сообщения, датированные 7 декабря 1994 года и 20 января 1995 года, от имени Луиса Гильермо Переса Касаса, Алирио Урибе Муньоса, Эдуардо Карреньо Уилчеса, Рейнальдо Вильяльбы Варгаса, Педро Хулио Маечи Авилы, Рафаэля Барриоса Мендивила и Кэти Карины Ниньо Варгас, членов Объединенной корпорации адвокатов имени "Хосе Альвиара Рестрепо", которым угрожали смертью в связи с их правозащитной адвокатской деятельностью. Третье срочное сообщение с призывом обеспечить их защиту было направлено 22 июня 1995 года после убийства одного из членов этой организации - Хавьера Альберто Барриги Верхеля.

12. В сообщениях от 2 февраля и 28 марта 1995 года правительство проинформировало Специального докладчика о ходе расследования и мерах, принятых для защиты жизни и личной неприкосновенности вышеупомянутых лиц. В письме от 22 августа 1995 года правительство также сообщило о расследовании убийства Хавьера Альберто Барриги Верхеля.

#### Гватемала

13. 16 февраля 1995 года Специальный докладчик направил срочное сообщение от имени Сенайды Каны Чанай, члена "Группы взаимной поддержки в борьбе за возвращение наших родственников живыми" (ГВП). По имеющимся данным, она подвергалась запугиванию

со стороны полицейских, которые были выделены для ее охраны после покушения на ее жизнь.

14. 13 марта и 11 апреля 1995 года Специальный докладчик обратился к властям с призывом принять необходимые меры для защиты жизни Мигеля Сукуки Мехии, Хуаны Типас Гонсалес, Эмилии Гарсии, Самуэля Эрнандеса, Даниэля Паскуаля Эрнандеса и Гильермо Фернандеса, представителей "Национального фронта правозащитных организаций Гватемалы". Высказывались опасения, что они могут подвергнуться репрессиям по возвращении в Гватемалу после участия в пятьдесят первой сессии Комиссии по правам человека.

15. По сообщению правительства страны от 6 июня 1995 года, начато расследование дела Сенайды Каны Чанай.

#### Перу

16. 30 июня 1995 года Специальный докладчик направил срочное сообщение от имени: судьи Антонии Э. Сакикурай Санчес; прокурора Аны Сесилии Магальянес; родственников жертв массовых убийств в Барриос-Альтос и Ла-Кантуте; генерала-диссидента Родольфо Роблеса Эспиносы; адвоката-правозащитника Тито Гидо Гальегоса Гальегоса. Всем им угрожали смертью за то, что они выразили согласие с принятым в июне 1995 года законом об амнистии, в соответствии с которым были прекращены все следственные и судебные процедуры в отношении прошлых нарушений прав человека.

17. Другие два срочных сообщения от имени Тито Гидо Гальегоса Гальегоса были направлены 17 июля и 11 сентября 1995 года после того, как Специальному докладчику стало известно, что г-н Гальегос продолжал получать угрозы смертью в связи с его деятельностью по защите жертв нарушений прав человека.

18. В сообщении от 14 июля 1995 года Специальный докладчик выразил свои опасения за жизнь Глории Кано Легуа, адвоката одного из лиц, избежавшего убийства в Барриос-Альтос, после того как ей угрожали смертью в связи с ее деятельностью.

19. Другое срочное сообщение было направлено 21 ноября 1995 года от имени: Сусаны Вильяран, Франсиско Соберона и Эрнесто-де-ла-Хары (активистов правозащитной деятельности); Хиселы Ортис и Райды Кондор (родственниц жертв массового убийства в Ла-Кантуте); адвоката Эриберто Бенитеса; генерала-диссидента Родольфо Роблеса; а также членов конгресса Хенри Пиза, Хавьера Диеса Кансеко и Густаво Моме. Это сообщение было направлено после того, как отделением Ассоциации в защиту прав человека (АПРОДЕХ) был получен траурный венок в форме креста и послание с угрозами смертью в адрес вышеупомянутых лиц.

20. Эта угроза смертью исходила от эскадрона смерти, предположительно связанного с армейской разведкой. Вышеупомянутые активисты выступали за отмену закона об амнистии, вступившего в Перу в силу в июне 1995 года.

21. Следует отметить, что 2 августа 1995 года Специальный докладчик по вопросу о пытках, Специальный докладчик по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях, Специальный докладчик по вопросам независимости судей и адвокатов и председатель Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям направили совместное сообщение в адрес правительства Перу, в котором они выразили свою глубокую обеспокоенность по поводу принятия данного закона. Они подчеркнули, что закрепляемая таким законом безнаказанность лиц, виновных в нарушениях прав человека, лишает их жертв права на эффективную судебную защиту и противоречит духу международных договоров по правам человека.

22. Согласно ответу правительства Перу от 9 октября 1995 года, меры по защите жизни Глории Кано Легуа были приняты. В этом ответе указывалось также об отсутствии свидетельств причастности вооруженных сил к угрозам смертью в ее адрес.

#### Свазиленд

23. 17 июля 1995 года Специальный докладчик направил срочное сообщение правительству Свазиленда с просьбой обеспечить защиту Януа Ситхоула, Генерального секретаря Федерации профессиональных союзов Свазиленда, который стал получать угрозы смертью со стороны сотрудников полиции в связи с обострением отношений между правительством и профсоюзами. Специальному докладчику стало известно, что, когда в июне 1995 года Ян Ситхоул возвратился в страну после участия в конференции Международной организации труда (МОТ) в Женеве, глава иммиграционной службы Свазиленда распорядился, чтобы он сдал свой паспорт. Г-ну Ситхоулу угрожали депортацией в Мозамбик.

#### В. Рабочая группа по насильственным или недобровольным исчезновениям (см. Е/CN.4/1996/38)

24. В течение этого года Рабочая группа в соответствии с резолюцией 1995/75 продолжала направлять срочные сообщения правительствам, настоятельно призывая власти принять соответствующие меры для защиты родственников пропавших без вести лиц, а также лиц и организаций, сотрудничающих с Рабочей группой, и их адвокатов, которые подвергаются запугиванию, преследованиям или репрессиям. Рабочая группа просила извещать ее о проведенных расследованиях и о принятых мерах защиты.

### Колумбия

25. 22 августа 1995 года Рабочая группа направила правительству Колумбии телеграмму с просьбой о "немедленном вмешательстве" после того, как она получила сообщение об угрозах смертью в адрес г-на Итало Родригеса Карвахала в связи с его деятельностью по расследованию причины исчезновения и последующего убийства его брата Альваро Родригеса Карвахала. Другая просьба о немедленном вмешательстве была направлена 14 сентября 1995 года от имени Янетты Баутисты, председателя Ассоциации родственников пропавших без вести задержанных лиц (АСФАДЦЕС), после того как стало известно, что она подвергается угрозам и запугиванию в связи с выполняемой ею работой. В этом же сообщении Рабочая группа упомянула о деле Астрид Лилианы Гонсалес Харамильо и Сандры-дель-Пилар Убате Монрой, которым угрожали смертью в том случае, если они согласятся выступить в качестве свидетелей в районной прокуратуре Кали в рамках расследования факта исчезновения Джона Рикардо Убате и Глории Боготы. Им угрожали лица, назвавшие себя сотрудниками Генеральной прокуратуры страны и Управления по делам судебных расследований и розыска (СИХИН). Второе срочное сообщение от их имени было направлено 4 октября 1995 года.

### Эквадор

26. 14 февраля 1995 года правительству Эквадора была направлена телеграмма с просьбой о "немедленном вмешательстве" и защите членов правозащитных организаций и родственников исчезнувших лиц, проводящих регулярные встречи и призывающих официальные органы расследовать случаи исчезновений. Эта телеграмма была направлена после того, как эти лица подверглись угрозам и запугиванию, предположительно со стороны сотрудников национальной полиции. В этом же сообщении Рабочая группа упомянула об Уго Эспанья Торресе, бывшем офицере национальной полиции, проходящем основным свидетелем по делу о факте исчезновения Карлоса Сантьяго Рестрепо и Педро Андреса Рестрепо. Согласно полученной информации, он подвергается угрозам со стороны сотрудников национальной полиции в связи с выдвинутыми против некоторых из них обвинениями в причастности к исчезновению братьев Рестрепо.

### Гватемала

27. 22 августа 1995 года Рабочая группа направила правительству Гватемалы телеграмму с просьбой о "немедленном вмешательстве" и защите следующих лиц: прокурора Эдуардо Аранго Эскобара, назначенного для расследования дела об исчезновении одного из руководителей вооруженной оппозиции Эфраина Бамаки; Дженифер Харбюри (супруги г-на Бамаки); а также бывшего рядового Анхеля Чисаса Гарсии, давшего свидетельские показания о том, что он видел г-на Бамаку под стражей на одной из военных баз после того, как представители вооруженных сил сообщили о его гибели в ходе боевых действий. По сообщениям, прокурор и бывший военный служащий неоднократно получали угрозы

смертью. Согласно полученной информации, когда жена г-на Бамаки в целях проведения эксгумации прибыла в предполагаемое место захоронения ее мужа, там уже находилось около 40 человек, встретивших ее угрозами.

#### Гондурас

28. 15 августа 1995 года Рабочая группа направила правительству Гондураса телеграмму о "немедленном вмешательстве" и защите Леонела Каско Гутьерреса, члена Комитета родственников задержанных и пропавших без вести лиц в Гондурасе (КОФАДЕХ); родственников Хуана Пабло Риваса Кальдерона, офицера в отставке, убитого 4 января 1995 года после того, как он обвинил в коррупции одного из бывших руководителей вооруженных сил; его сына Хуана Пабло Риваса Хересано, на жизнь которого было совершено покушение; членов отделения Национальной комиссии по защите прав человека, членов комитета КОФАДЕХ и Комитета защиты прав человека в Гондурасе (КОДЕХ), которым угрожали смертью, если они не прекратят расследования случаев исчезновений; журналистов еженедельной газеты "Тьемпо", получивших угрозы смертью после того, как они опубликовали новые данные о судьбе исчезнувших лиц в Гондурасе.

#### Мексика

29. 11 января 1995 года правительство Мексики направило Рабочей группе ответ на ее телеграмму о "немедленном вмешательстве" от 27 сентября 1994 года, касающейся сообщений о запугивании, угрозах и репрессиях в отношении членов Комитета родственников пропавших без вести лиц ("Эврика"); сотрудников Центра по правам человека "Фрей Франсиско Витория"; членов Национального независимого комитета защиты заключенных, осужденных и пропавших без вести лиц и лиц, находящихся в политической ссылке; а также сотрудников Центра информации и наблюдения за осуществлением прав человека в Мексике (см. E/CN.4/1995/53, пункт 11). Правительство сообщило, что власти, которым вменяются в вину вышеперечисленные нарушения, полностью отрицают факт своей причастности к данным случаям. В этой связи Национальная комиссия по правам человека Мексики обратилась к соответствующим неправительственным организациям страны с официальной просьбой представить более убедительные доказательства в подтверждение своих сообщений с целью принятия надлежащих мер по данному вопросу.

#### С. Специальный докладчик по вопросу религиозной нетерпимости

(см. E/CN.4/1996/95)

#### Китай

30. 31 августа 1995 года Специальный докладчик направил правительству Китая письмо, касающееся того факта, что г-н Юйло Дава Тсежень, настоятель одного из тибетских монастырей, освобожденный 6 ноября 1994 года и встретившийся со Специальным докладчиком в ходе его посещения Китая, состоявшегося 19-30 ноября 1994 года



(E/CN.4/1995/91), содержится под стражей без связи с внешним миром в Жансе, район Лхасы. Специальный докладчик напомнил китайским властям о данном ими во время его поездки обещании не подвергать г-на Тсежена преследованиям за проведенную с ним беседу.

D. Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Гватемале  
(см. E/CN.4/1996/15)

31. В 1995 году независимый эксперт получил информацию о нескольких случаях запугивания и угроз в отношении сотрудников судебных органов, которые расследовали нарушения прав человека и сотрудничали со структурами Организации Объединенных Наций по правам человека. К ним относятся угрозы в адрес Генерального прокурора Гватемалы Рамсеса Куэстаса, его жены и других родственников; прокурора по особым делам Рамиро Контераса, назначенного для расследования массового убийства в Ксамане, 13 человек, перемещенных внутри страны; прокурора Хулио Аранго Эскобара, назначенного для расследования причин исчезновения Эфраина Бамаки. Хулио Аранго Эскобар отказался от этого дела по причинам личного характера после того, как 22 июня 1995 года неизвестный обстрелял окна его служебного помещения.

E. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Ираке  
(см. E/CN.4/1996/61)

32. Специальный докладчик получил сообщение о том, что 15 августа 1995 года на улице 14-ого Рамадана в Багдаде был совершен наезд на переходивших дорогу трех иракских женщин, в результате которого одна из них скончалась, а две другие получили серьезные травмы. Согласно полученной Специальным докладчиком информации, эта акция была совершена в отместку за правозащитную деятельность, осуществляемую братом этих женщин, который, в частности, предоставлял информацию нескольким международным неправительственным организациям, а также Специальному докладчику.

F. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Мьянме  
(см. E/CN.4/1996/65)

33. 15 января 1996 года Специальный докладчик направил правительству Мьянмы письмо, в котором он выразил обеспокоенность в связи с безопасностью члена парламента Со Наинга Наинга, адвоката Монивы Тин Шве, узника совести У Уин Тина, редактора журнала Мио Мьянта Ньеина и еще одного члена парламента Мьянта Аунга. Его озабоченность вызвана полученными сообщениями о том, что тюремные власти приступили к допросам вышеупомянутых пятерых лиц в связи с письмами, тайно вынесенными из

тюрьмы Инсейн и переданными Специальному докладчику. Эти лица вынуждены спать на голом цементном полу и лишены свиданий с родственниками. Специальный докладчик напомнил властям Мьянмы о положениях резолюции 1995/75.

G. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Руанде  
(см. E/CN.4/1995/68)

34. Специальный докладчик получил сообщения о нескольких случаях запугивания и репрессий в отношении лиц, сотрудничавших со структурами Организации Объединенных Наций по правам человека или предоставлявших информацию Специальному докладчику. Так, Специальный докладчик узнал о случае недобровольного исчезновения Манассе Мугабо, 32 лет, журналиста, ответственного за трансляцию передач на языке киньяруанда на радио УНАМИР, который ушел из дома 19 августа 1995 года с намерением ехать в Уганду через пограничный пост в Гатуне и пропал. Специальному докладчику сообщили также, что утром 11 декабря 1995 года четверо мужчин, в том числе один вооруженный солдат, арестовали Жана Баптиста Барамбирву, председателя "Объединения организаций и ассоциаций в защиту прав человека в Руанде" (КЛАДХО), в связи с речью, произнесенной им накануне в "Отель-де-дипломат" в Кигали в ходе церемонии закрытия недели прав человека. По сообщениям, в этой речи он подверг критике положение в области прав человека в Руанде. Кроме того, по полученным Специальным докладчиком данным после задержания его подвергли допросу в связи с некоторыми положениями этой речи.

35. Специальному докладчику сообщили также о задержании 18 ноября 1995 года Теобальда Гакваи Руаки, заместителя председателя Демократическо-христианской партии и члена Руандийского союза поощрения и защиты прав человека, которое было произведено группой жандармов в Мьякобанде, община Няругенге. После ареста он был подвергнут допросу в связи с речью, произнесенной им в августе 1995 года в рамках семинара по вопросу о процедурах ареста и взятия под стражу. В этой речи он высказал критические замечания в отношении положения в области прав человека в Руанде. Задержанный был освобожден 14 декабря 1995 года.

36. Внимание Специального докладчика было также обращено на случай Андре Сибоманы, редактора "Киньяматеки" и председателя Руандийской ассоциации в защиту прав человека и гражданских свобод, который подвергался неоднократным угрозам. По сообщениям, он активно занимался разоблачением нарушений прав человека, совершаемых существующим и бывшим правительствами Руанды.

Н. Специальный докладчик по вопросу о положении в области  
прав человека в Судане  
(см. E/CN.4/1996/62)

37. В ходе работы пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи представитель правительства Судана представил ответ на заявление Специального докладчика, в котором, в частности, были затронуты причины отказа в предоставлении Специальному докладчику разрешения на въезд в Судан. Так, в этом ответе правительства Судана говорилось: "Нам не хотелось бы строить предположений относительно его дальнейшей судьбы, если он будет и далее оскорблять чувства мусульман всего мира.., как он делает это в данном предварительном докладе".

38. Кроме того, в ответе правительства Судана на предварительный доклад Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в этой стране сказано следующее:

"Что касается существа скрытого призыва Специального докладчика к отмене законов шариата, сформулированного им в предварительном докладе и обобщенного в пункте 82 а), то нам хотелось бы в качестве комментария к пункту 26 предварительного доклада заявить, что это является нарушением права на свободу религии. В этой связи мы призываем Генеральную Ассамблею: а)...; б) принять необходимые меры, с тем чтобы успокоить чувства мусульман всего мира, возмущенных необоснованными нападками на ислам в этом докладе. В противном случае никто не сможет гарантировать, что докладчика не постигнет судьба г-на Салмана Рушди".

Г. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека  
на территории бывшей Югославии  
(см. E/CN.4/1996/63)

39. Специальному докладчику сообщили, что адвокаты, журналисты и активисты НПО, занимающиеся поощрением и защитой прав человека, часто получают анонимные телефонные звонки и письма с угрозами в свой адрес. Некоторые из них были допрошены в полиции в связи с их правозащитной деятельностью.

40. Утверждается, что угрозам и запугиванию в связи с правозащитной деятельностью подверглись следующие лица, сотрудничавшие со структурами Организации Объединенных Наций: Тонци Майич, председатель Далматинского комитета по правам человека, Сплит; Мисо Рогосич, член Далматинского комитета по правам человека; Иван Озич, председатель Далматинского комитета солидарности, Сплит; Мирко Франчески, адвокат из Сплита; Иван Ивонимир Цицак, председатель Хорватского хельсинкского комитета; Слободан Будак, заместитель председателя Хорватского хельсинкского комитета; Петар Мркаль, член Хорватского хельсинкского комитета; г-жа Бранка Сканси, адвокат из

Дубровника; Срд Яксич, адвокат из Дубровника; Душан Бусич, адвокат из Карловаца; Деян Деаянович, бывший председатель коллегии адвокатов в Карловаце; Дорде Стоякоич, адвокат из Карловаца; Васо Добрич, судья муниципального суда в Карловаце; Никола Павлович, адвокат из Карловаца. Некоторые из них встречались со Специальным докладчиком в ходе его визитов на территорию бывшей Югославии.

У. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Заире  
(см. E/CN.4/1995/67)

41. В 1995 году Специальному докладчику стало известно, что 13 июля 1995 года Мохамед Амр Раззак, американский студент факультета права и член Международной юридической группы по правам человека, проходивший обучение в интернатуре при Центре по правам человека и гуманитарному праву в Лубумбаши, был арестован и доставлен в Национальную службу по вопросам разведки и безопасности для допроса. Ему не позволили связаться с консульством Соединенных Штатов Америки и отпустили на следующий день без предъявления обвинения при условии, что он покинет страну в течение трех дней.

42. 23 ноября 1995 года Специальный докладчик направил правительству Заира срочное сообщение, в котором напомнил ему о положениях резолюции 1995/75 в связи с арестом Мюллера Рухимбики и пяти других лиц, относящихся к народности баньямуленге. Это произошло в Увире через короткое время после их встречи со Специальным докладчиком, во время его посещения Заира, когда Мюллер Рухимбика призывал международное сообщество оказать давление на правительство Заира, с тем чтобы оно прекратило выселение представителей народности баньямуленге.

43. Другое срочное сообщение от имени правозащитных организаций Специальный докладчик направил 12 июля 1995 года после того, как ему стало известно о запугивании и угрозах в отношении членов Заирской ассоциации в защиту прав человека (ЗАЗПЧ). По сообщениям, начиная с февраля 1995 года сотрудники местных административных органов угрожали членам ЗАЗПЧ, подвергали их избиениям, а 23 февраля 1995 года отделения ЗАЗПЧ в Кинду, Маньема, были закрыты.

## II. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ЗАМЕЧАНИЯ

44. Данные, полученные различными органами и структурами Организации Объединенных Наций по правам человека, свидетельствуют о том, что в целом ряде стран по-прежнему имеют место случаи запугивания и репрессий в отношении правозащитников и неправительственных организаций. Кроме того, отмечаются и случаи насилия в отношении сотрудников международных организаций по правам человека, включая убийства представителей Организации Объединенных Наций или угрозы смертью в их адрес.

45. Жертвами репрессий становятся свидетели и жертвы нарушений прав человека, а также их родственники. Репрессиям подвергаются и должностные лица, включая сотрудников судебных органов, занимающихся расследованием случаев, доведенных до сведения органов Организации Объединенных Наций по правам человека. Наряду с этим жертвами запугивания и репрессий становятся также организаций и частные лица, регулярно представляющие информацию Организации Объединенных Наций о положении в области прав человека, в том числе лица, встречавшиеся с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека. Объектами запугивания и репрессий являются и работники Организации Объединенных Наций, сотрудничавшие со структурами Организации Объединенных Наций по правам человека.

46. Различные органы Организации Объединенных Наций по правам человека выражают свою обеспокоенность в связи с тем фактом, что во многих случаях лица, виновные в совершении таких действий, пользуются практической безнаказанностью, что поощряет их к совершению аналогичных акций в будущем.

47. Кроме того, обеспокоенность вызывает и тот факт, что нередко на срочные сообщения, неоднократно направляемые тематическими Специальными докладчиками и Рабочими группами от имени одних и тех же частных лиц и организаций, соответствующие правительства либо не отвечали вообще, либо представляли неудовлетворительные ответы на просьбы о расследовании полученных данных. В некоторых случаях, несмотря на просьбы о предоставлении защиты членам правозащитных организаций, через некоторое время эти лица погибали.

48. В настоящий доклад не вошла информация о ряде случаев нарушений прав человека, когда адвокаты и представители судебной власти подверглись нападениям, угрозам или даже убивались, поскольку, хотя они и защищали права человека в соответствии с международными договорами, они использовали лишь внутренние средства судебной защиты. Толкование *strictu sensu* положений резолюции 1995/75 не позволяет отнести эти случаи к упомянутым в ней категориям. В этом контексте Комиссия, возможно, захочет рассмотреть вопрос о том, не будет ли содействовать проведению более всестороннего анализа расширение этого мандата с точки зрения включения в него случаев угроз или запугивания в связи с попытками отдельных лиц получить доступ к какой-либо из правозащитных процедур, будь то национальных или международных.

-----